

# Ordonnance concernant la modification d'actes législatifs liée à la modification du tarif des douanes annexé à la loi sur le tarif des douanes

du 17 novembre 1999

---

*Le Conseil fédéral suisse,*

vu l'art. 3 de la loi sur le tarif des douanes<sup>1</sup>,

*arrête:*

## **Art. 1** Droits de douane préférentiels en faveur des pays en développement

L'ordonnance du 29 janvier 1997 sur les préférences tarifaires<sup>2</sup> est modifiée comme suit:

### *Annexe 1 (art. 1)*

<i>Numéros de tarif actuels</i>	<i>Nouveaux numéros de tarif</i>
1212.9990	1212.9999
1702.6029	1702.6028
1703.9090	1703.9099

## **Art. 2** Droits de douane applicables aux marchandises dans le trafic avec les Etats ayant conclu des accords de libre-échange

L'ordonnance du 27 juin 1995 sur les droits de douane applicables aux marchandises dans le trafic avec les Etats ayant conclu des accords de libre-échange (excepté la CE et l'AELE)<sup>3</sup> est modifiée comme suit:

### *Annexe 2 (art. 1)*

<i>Numéros de tarif actuels</i>	<i>Nouveaux numéros de tarif</i>
1212.9990	1212.9999

<sup>1</sup> RS **632.10** (Modification de l'annexe à la loi du 26 mai 1999 sur le tarif des douanes; RO **1999 1727**)

<sup>2</sup> RS **632.911**

<sup>3</sup> RS **632.319**

**Art. 3** Ordonnance sur la tare

L'annexe de l'ordonnance du 4 novembre 1987 sur la tare<sup>4</sup> est modifiée comme suit:  
*Remplacer le numéro de tarif 1702.6029 par les numéros de tarif 1702.6022/6028.*

**Art. 4** Entrée en vigueur

La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2000.

17 novembre 1999

Au nom du Conseil fédéral suisse:

La présidente de la Confédération, Ruth Dreifuss

Le chancelier de la Confédération, François Couchevin